



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Electrical & Electronics Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7B3, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Diverses Pieces de rechange	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-163031/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-163031	<b>Date</b> 2016-06-08
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HN-458-70703	
<b>File No. - N° de dossier</b> hn458.W8486-163031	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-06-20</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lee, Carlos	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hn458
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-0336 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 953-4944
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La modification 006 est émise afin à répondre aux questions suivantes :

**Question 6:**

Le dessin 9379194 identifie les articles 1 à 4 comme des câbles de verrouillage, mais ne fournit pas de dimension ou le matériel des câbles.

De plus, le numéro de pièce donnée pour le manchon de compression, article 5, ne figure pas dans le catalogue des fournisseurs.

**Réponse 6:**

Le dessin 9379194 fait référence à des articles contenus dans le dessin numéro 9379193. La longueur des câbles est indiquée sur ce dessin.

Le manchon de compression a été modifié pour le numéro de pièce 3896T3 mais le changement n'est pas sur le dessin de Directa.

J'inclus les deux dessins : 9379194 avec le nouveau numéro de pièce et 9379193.

**Question 7:**

Dans la modification 004, la réponse suivante a été fournie à la question 2:

**Question 2:**

Pour le point # 1 numéro de pièce 9379016-1 et item # 3 numéro de pièce 9379849-1 - il y a des notes de dessin qui spécifiant que le «matériel» pour être Zinc passivé, Olive Drab .

**Réponse 2:**

Les parties sont des parties commerciales et ne sont pas Zinc passivé, Olive Drab

Pouvez-vous préciser?

**Réponse 7:**

S'il-vous-plaît suivre les notes du dessin. Pour le dessin numéro 9379016-1, faites référence à la note 1 pour de plus amples détails.

Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.



